Common Framework of Reference (CFR) Condensed: Reading and Writing: Grade 12

Revised March 2021



Explanation of this document:

The following pages are a condensed version of the original CFR documents for reading and writing created in 2015 by the Ministry of Education in partnership with a team from Saskatoon Public School Division.

In order to make the document more user-friendly for classroom teachers, Prairie Spirit School Division sought to create a similar resource that teachers could use for the purposes of assessment, reporting to parents, and directing their teaching practice. Key features are as follows:

- 1. One document has been created *for each grade* to reduce superfluous material.
- 2. The rubric is intended to be compact and easy to scan visually as a single two-sided document. The descriptors come straight from the original CFR documents.
- 3. The rubric is formatted as a checklist for teachers to use as formative assessment.
- 4. The rubric includes a space for student information so that teachers can print one for each EAL student to easily track their progress.
- 5. An appendix is included with material referred to in the rubric (ie. Sight word lists, semantic maps, vocabulary templates, etc.).
- 6. Grade level expectations are included from the original document in order to make it applicable to all students.
- 7. Writing exemplars from the original document are included to assist teachers in comparing and scoring accuracy, not only for the EAL student but for all students.

The rubrics in this document are intended for teachers as a way of updating parents on student progress during parent teacher interviews and/or for conferring with other teachers on student achievement. These rubrics are NOT intended to give to parents.

Prairie Spirit would like to acknowledge the Ministry of Education for their funding which allowed this document to be created as well as to the EAL team of Prairie Spirit including:

Liz Harrison Cheryl Redekopp Meredith Rhinas Robert Troupe



Grade 12 CFR Writing Rubric	Student Name:	Primary Language:
Teacher:	School:	School Year:

PRAIRIE SPIR	Grade 12 CFR Wri	ting Rubric Student Name:	Primary I	Language:	Current CFR:
SCHOOL DIVISIO		School:	School Ye	ear:	Year End CFR:
A1.1 Vocabulary	A1.2 Vocabulary	A2.1 Vocabulary	A2.2 Vocabulary	B1.1 Vocabulary	B1.2 Vocabulary
Writes alphabet independently Shows awareness of sound symbol	Uses phonetic spelling for most words Labels charts, equipment, diagrams	fue and a second a	Demonstrate knowledge of irregular spelling patterns (e.g. <i>knife, pneumonia</i>)	Uses a variety of common spelling strategies to spell words accurately	Continues to use and develop academic vocabulary
relationship Copies words learned in class	and maps with high frequency academic and content area words	Uses high frequency academic vocabulary independently	Uses a greater variety of academic and content area vocabulary	Continues to develop academic vocabulary	Uses a variety of words with multip meanings
Copies labels on a picture Labels independently diagrams,	Creates and uses personal word lists of familiar or recurring vocabulary	Uses high frequency content area vocabulary independently	Uses descriptive words in a variety of contexts, including for academic purposes	Shows awareness of words with multiple meanings (e.g. <i>consumer</i> in	Continues to use a thesaurus
illustrations or maps using familiar words Uses words of personal relevance	(e.g. creates a personal dictionary) Attempts to use high frequency academic words, with support (e.g.	Uses high frequency affixes and roots (e.g. <i>re-</i> , <i>un-</i> , <i>-ful</i>)	(e.g. a science experience, an event in history; Marie Antoinette was <u>terrified</u> when the angry mob approached Versailles)	Science or Economics) Continues to use a thesaurus	
	explain, demonstrate, describe) Attempts to use high frequency conten	t Attempts to use low frequency affixes and roots (e.g. Greek and Latin roots –ology, psych-)	Uses high and low frequency affixes and roots		
_	area vocabulary words, with support (e.g. <i>fiction, poem, sum, multiply</i>) Attempts to use high frequency affixes (e.g. <i>re-, tri-, bi-, un-, -ful, -less, -ly</i>)	Uses a variety of descriptive words	Attempts word choice enrichment (e.g. use of a thesaurus)		
	Uses common descriptive words (e.g. purple, big, square, many, some)	Uses word lists of synonyms, homonyms, and antonyms to extend and enrich word choice			

A1.1	A1.2	A2.1	A2.2	B1.1	B1.2
Form; Organization;	Form; Organization;	Form; Organization;	Form; Organization;	Form; Organization;	Form; Organization;
Content	Content	Content	Content	Content	Content
Uses left to right directionality	Uses basic organization in page	Organizes writing using multiple text	Writes notes, using a model,	Writes about story elements with	Takes notes while listening
Uses a writing utensil correctly	layout (e.g. name, date, headings, subheadings, margins)	features such as titles and headings (e.g. science experiment, report,	template, or graphic organizer	support (e.g. character, setting, may use a graphic organizer)	Writes about all story elements (e.g.
Writes on the line	subreadings, margins)	note-taking)	Uses the 5W's to explain an aspect	use a graphic organizer)	character, conflict, atmosphere, plot
Uses correct word separation	Copies dates and facts from short simple text	Writes and responds to questions independently	of daily life or a current event	Writes a multi-paragraph composition on a central idea with	Writes a multi-paragraph composition for academic purposes (e.g. descriptive,
Copies short, written information		Can provide personal information	Can provide personal background	details in each paragraph	narrative, expository, or persuasive)
Writes patterned, simple sentences on topics of personal relevance, with	Relies on patterned sentences to express more detail and answer questions	using short texts and diagrams (e.g. directions to their home)	information on work, education, and skills (e.g. strengths, weaknesses)		
assistance		Uses simple sentences to describe		Sequences text logically, with	Writes a five-paragraph essay
Can provide personal information on a questionnaire	Writes simple sentences following a model	common objects or familiar places such as their surroundings, their daily activities and the people around them	Writes texts for a variety of academic purposes (e.g. personal response to a reading, lab report,	support (e.g., strongest – weakest arguments, compare-contrast)	Adds details, examples, and explanations to convey meaning
Writes straightforward information	Writes simple information about	Gives personal opinion, with support	summary of a historical event)	Completes writing process:	Sequences text logically
about self in phrases (e.g. first and last names)	self, including likes and dislikes	(e.g. sentence starters using think, know, hope, believe)	Uses concrete details in writing to support main idea	-brainstorming, draft, revisions, editing	Independently uses writing process
	Writes simple messages for	Uses multiple parts of the writing		-edits own work, with support	Edits own and peer writing
Writing may be in the form of a list	promotional communications (e.g. text messages or emails)	process (e.g. pre-writing and editing)	Completes the writing process, with assistance	-edits peer writing, with support	Demonstrates awareness of audience
Relies on visuals or illustrations to convey meaning in written work	Uses parts of the writing process (e.g. pre-writing, rewrite for	Writes a simple paragraph, with support Organizes information related to a central idea in a short paragraph	-uses a planning or pre-writing strategy (e.g. graphic organizer, topic sentence,	Produces writing in more than one genre (e.g. report, journal, newspaper)	Uses a variety of features to create an effective presentation or final product (e.g. technology, colour, font)
May write L1 words to communicate	neatness), with assistance	using introductory, supporting and concluding sentences	supporting details) timeline -organizes by chronological sequence -edits own work, with assistance	Begins to demonstrate awareness of audience	
	Co-constructs a simple paragraph	Organizes by chronological sequence, with support			

A1.1 Sentence Structure/ Punctuation	A1.2 Sentence Structure/ Punctuation	A2.1 Sentence Structure/ Punctuation	A2.2 Sentence Structure/ Punctuation	B1.1 Sentence Stru Punctuat
Sentence Structure: -capitalizes proper nouns -capitalizes the first word of sentence -attempts simple sentences: subject + verb + object or prepositional phrase (e.g. She reads books. She reads in the classroom.) Punctuation:	Sentence Structure: -uses in-depth capitalization rules (days of the week, months, titles) -writes complete simple sentences -attempts compound sentences using common conjunctions (e.g. to the mall, after the movie) Punctuation:	Sentence Structure: -uses a variety of compound sentences (e.g. and, but, or, because) Punctuation: -uses commas for items in a list, in compound sentences to separate clauses, and/or introductory phrases	Sentence Structure: -attempts complex sentences -attempts direct and indirect speech (e.g. "I study English," said Luis. He said he studies at this school.) Punctuation: -uses commas for a variety of purposes -attempts quotation mechanics	Sentence Structure: -uses complex sentence were working, we saw seemed lost. As she the she wondered how his change their lives. Carl with Viktor, was standi -self corrects common
-uses final punctuation (e.g. period, question mark, exclamation mark)	-uses apostrophes for contractions and possessive forms (e.g. <i>He's</i> <i>buying a hat. The boy's hat is red.</i> <i>We don't like music.</i>) -attempts comma use			(e.g. run-ons and fragn Punctuation: -uses colons before a l following items: pen, p -uses quotation mecha

A1.1 Sentence Structure/ Punctuation	A1.2 Sentence Structure/ Punctuation	A2.1 Sentence Structure/ Punctuation	A2.2 Sentence Structure/ Punctuation	B1.1 Sentence Structure/ Punctuation	B1.2 Sentence Structure/ Punctuation
Sentence Structure: -capitalizes proper nouns -capitalizes the first word of sentence -attempts simple sentences: subject + verb + object or prepositional phrase (e.g. She reads books. She reads in the classroom.) Punctuation: -uses final punctuation (e.g. period, question mark, exclamation mark)	Sentence Structure: -uses in-depth capitalization rules (days of the week, months, titles) -writes complete simple sentences -attempts compound sentences using common conjunctions (e.g. to the mall, after the movie) Punctuation: -uses apostrophes for contractions and possessive forms (e.g. He's	Sentence Structure: -uses a variety of compound sentences (e.g. and, but, or, because) Punctuation: -uses commas for items in a list, in compound sentences to separate clauses, and/or introductory phrases	Sentence Structure: -attempts complex sentences -attempts direct and indirect speech (e.g. "I study English," said Luis. He said he studies at this school.) Punctuation: -uses commas for a variety of purposes -attempts quotation mechanics	Sentence Structure: -uses complex sentences (e.g. While we were working, we saw a dog who seemed lost. As she thought about him, she wondered how his new job would change their lives. Carlos, who studied with Viktor, was standing outside.) -self corrects common sentence errors (e.g. run-ons and fragments). Punctuation:	Sentence Structure: -uses a variety of complex sentences (e.g. The ball, which he hit powerfully, flew across the net to Roberto, who had raced to hit it.) Punctuation: -uses parentheses (e.g. for additional information) -uses semi-colons -uses colons (e.g. before extended
	buying a hat. The boy's hat is red. We don't like music.) -attempts comma use			-uses colons before a list (e.g. <i>Bring the following items: pen, pencil, and paper.</i>) -uses quotation mechanics	quotations; to replace "for example"; follow a salutation)
A1.1 Grammar	A1.2 Grammar	A2.1 Grammar	A2.2 Grammar	B1.1 Grammar	B1.2 Grammar
Nouns: -count and non-count: singular and plural of regular and high frequency irregular nouns Verbs: -be (e.g. <i>I am a boy</i>). -there is/are -have (e.g. <i>I have a brother</i>) -can: for ability and permission (e.g. <i>I</i>	Nouns:-possessive form of proper nouns(e.g. David's hat)-articles: a, an, thePronouns:-subject (e.g. I, you, he, she, it, we, they)-correctly uses subject and object(e.g. me, you, him, her, it, us, them)	Nouns: -count nouns: singular and plural of low-frequency irregular forms (e.g. half/halves, goose/geese) -gerunds for activities and pastimes (e.g. running, singing) -collective nouns (e.g. team, crowd, group, family) -subject-verb agreement with collective	Nouns: -plural possessive forms of nouns (e.g. <i>the boys' pen</i>) -simple use of gerunds: go + <i>ing</i> (e.g., <i>They are going skating.</i>); gerund with verbs of like/dislike (e.g. She hates studying. <i>We love eating.</i>); gerund as subject (e.g. <i>Listening in class is easy.</i>)	Verbs: -used to (e.g. They used to live in Panama.) -modals: should, could, would (e.g. I should study after school. We could buy that car.) -simple use of infinitives with would like, ask, tell (e.g. I would like to visit Canada. My mother asked me to go to the store.)	Nouns: -Abstract nouns (e.g. <i>advice</i> , <i>information</i> , <i>beauty</i> , <i>knowledge</i> , <i>philosophy</i> , <i>democracy</i>) + <i>a</i> , <i>an</i> , <i>the</i> or no article (e.g. <i>He had a good</i> <i>knowledge of science</i> . <i>He had</i> <i>knowledge about many things</i> .)
can sing. I can go to the party.) -simple present, simple past (regular), simple future tenses	Verbs: -simple past high-frequency irregular verbs (e.g. She came late.) -present progressive (e.g. She is talking). Adjectives:	nouns (e.g. <i>The crowd is cheering</i> .) Pronouns: -possessive (e.g. <i>mine, yours, his, hers, its, ours, theirs</i>) -demonstrative: this/these, that/those	Pronouns: -reflexive: <i>myself, yourself, himself,</i> <i>herself, ourselves, yourselves, themselves</i> -indefinite: <i>some, no, any, every</i> + <i>body/thing</i>	-conditional statements: probably and unlikely situations (e.g. <i>If it snows, we will</i> <i>wear our boots. If I had a lot of money, I</i> <i>would go on a vacation.</i>)	Pronouns: -relative: who, that, which, whose in defining relative clause (e.g. The man who drives the bus smiles a lot.) Verbs:
Adjectives: -possessive (e.g. my, your, his, her, its, our, their) -high-frequency (e.g. red, small, dark, old, Canadian, square) Adverbs:	-comparative/superlative (e.g. bigger, bigger than/biggest; dirtier, dirtier than/dirtiest) -attempting comparative/superlative forms + more (e.g. more beautiful/most intelligent)	Verbs: -future with going to (e.g. We're going to finish.) -simple past of low-frequency	Verbs: -past progressive (e.g. <i>He was</i> <i>standing in line.</i>); future progressive (e.g. <i>I'll be looking at the mail.</i>) -consistent use of verb tenses (e.g. maintain the same verb tense in a	Adjectives: -other, another, each -both, all, enough + of Adverbs:	 -present and past perfect (e.g. <i>He</i> has just finished.) -simple passive (e.g. <i>The dog was</i> found in the park last Friday.) -conditional statement: cannot be fulfilled (e.g. <i>If I had known that they</i>
-used to modify adjectives (e.g. <i>very</i> big, <i>really early</i>) -some adverbs of frequency and time	Adverbs: too	irregular verbs (e.g. leave/left, run/ran, there was/were) -modals: have to, must, can, need,	sentence or paragraph) Adjectives:	-somewhere, nowhere, anywhere, everywhere	were celebrating a birthday, I would have brought a cake.) Adjectives and Adverbs:
(e.g. tomorrow, later, sometimes)	Negation: -will (e.g. They won't drink milk.)	may and might (e.g. I have to go now. I must stop because I'm tired. He can send emails to his friends.)	-irregular comparative/superlative (e.g. better/(the) best; worse/(the) worst)	Transition Words and Phrases: -conjunctions: <i>before, after, when,</i> <i>then, while, both and, in contrast,</i>	-the + adjective (e.g. <i>The small round ball is mine.</i>) -does not confuse adjectives and
Negation: -be in simple present (e.g. She is not here/Robert isn't here.) -do (e.g. We don't eat that.)	Prepositions: -of location (e.g. <i>in, on, at, under, on</i> <i>the right/left</i>)	Adjectives: -noun + lower frequency adjectives or noun + two adjectives (e.g. <i>shiny</i>) Adverbs: -of manner (e.g. verb + adverb: <i>She ate</i>	Transition Words and Phrases: -like/unlike, similar to/different from	in conclusion, yet, for example, therefore, similarly, as a result, on the other hand, at first -conjunctions: yet, although, since,	adverbs -gerund as adjective or as part of a compound noun (e.g. <i>running water,</i> <i>walking stick, diving board</i>)
Prepositions: -of direction (e.g., <i>to, from</i>) -of time (e.g. <i>at, before, after, on, in</i>)		<i>quickly.</i>) -verb + two adverbs (e.g. <i>The teacher</i> <i>talked very slowly in the class.</i>) -of opinion (e.g. <i>obviously, clearly,</i> <i>actually</i>)		because of -comparative using as as soon as, as well as, nearly as, just as, not quite as, whereas (e.g. My brother is as old as your brother.)	-either, neither Adverbs: of possibility (probably, possible, definitely) Transition Words and Phrases: -variety of transition words and
	_	Transition Words and Phrases -first, second, next, finally, for example, also -conjunctions: so, since, because, because of Negation:		Negation: -negation in a variety of tenses (e.g. He hasn't worked. She shouldn't go to bed late.)	phrases used correctly and extensively throughout the writing Negation: -with conjunction unless (e.g. Don't spend the money unless you need
		-be in simple past (e.g. They were not happy. They weren't happy.) Prepositions: -with simple/literal phrasal verbs (e.g. take off, put on, put away, turn on/off, get up, wait for, look for, look at, talk over)	_	Prepositions: -with (simple figurative) phrasal verbs (e.g. give up, look after, bring up, get along, clear up, go through, hand around, hold on, point out, put down)	new clothes.)

ENGLISH LANGUAGE ARTS (ELA) WRITING EXPECTATIONS – GRADE 12

ELA 30 students performing at <u>level 4 of the 6 level ELA curriculum rubric</u> compose and create communications that are clear and straightforward with a recognizable focus and an awareness of audience. Planning is evident with sufficient details presented coherently and in an order that conveys a clear message. Students understand and make use of a range of appropriate writing strategies with ease. Usage, spelling, punctuation, and capitalization are generally correct and the ideas presented are clear despite any minor mechanical errors.

 Vocabulary ≻ Knowledge of Words ≻ Word Choice 	 Uses language, language register, style, and tone appropriate to the subject, audience, purpose, and situation. Uses appropriate words to achieve particular purpose and effect in written communication. Recognizes and avoids "abusage" (e.g., nowheres, anyways, hisself, this here, did good). Avoids euphemisms, inappropriate and overtaxed metaphors, jargon, wordiness, redundancy, triteness, clichés, and overused words. Recognizes that Canadian English is marked by certain word choices. Chooses and uses correctly "proper words in proper places" (e.g., affect/effect, allusion/illusion, canvas/canvass, cast/ caste) to achieve the intended tone and style for both subject matter and audience.
Conventions ➤ Spelling ➤ Visual Elements	 Respects and uses the spelling preferences of different audiences and organizations. Recognizes that letters are usually the reason for errorsthrough inversion, omission, doubling, addition or substitutionof frequently misspelled words (e.g., abhor, all right, arctic, census, coherence, discernible). Uses Canadian spelling and applies Canadian spelling conventions for familiar and new vocabulary. Applies capitalization to clarify intended meaning. Uses graphics, visuals, and multimedia to enhance communication.
Grammar and Syntax	 Uses clear, concise, varied, and forceful (emphatic) sentences and appropriate punctuation in written communication. Writes sentences that average 13 words. Uses purposeful and satisfying sentence patterns and punctuation for a variety of purposes. Recognizes and avoids sentence fragments, run-on sentences, subjectverb disagreement, double negatives, and non-parallelism in formal communication.

	1
Ideas	 Writes and use other forms of representation to explore and present thoughts, feelings, and experiences in a variety of forms for a variety of purposes and audiences. Creates a range of visual, multimedia, oral, and written texts that explore identity, social responsibility, and social action. Creates a variety of informational (including an inquiry/research paper of approximately 1,500 words and an editorial) and literary (including a real or invented narrative and a literary criticism essay) texts that are appropriate to a variety of audiences and purposes including informing, persuading, and entertaining. Composes and creates narrative, descriptive, expository, and persuasive writings that include a position paper, a comparative essay, a letter of inquiry, a critique of an author's style, and a short story or essay that uses parody, satire, and/or irony. Develops and articulates defensible positions on individual, community, national, and world issues Demonstrates originality and inventiveness in work.
Organization	• Croates a range of written (including multimodia) touts that include the
Organization > Sequencing	 Creates a range of written (including multimedia) texts that include the following:
 Coherence 	 a clear thesis or main idea,
Transitions	 details that logically and effectively support the thesis/main
	idea,
	a style, voice, format, and organizational pattern appropriate
	to purpose and audience,
	an impression of unity, coherence, and emphasis,
	a plausible and effective conclusion.
	• Uses the features and conventions of different text types (e.g.,
	informational and literary) to ensure written texts are unified, coherent
	and emphatic.
	• Uses transitions to show connections in text.
Form	Structures drafts using standard forms and predictable structures
Following Models	(e.g., headings, white space, and graphics) and customary formats
Different Genres	(including proper salutations, closing, and signature when writing a
	letter).
	• Experiments with different forms and formats (e.g., proposal, script,
	letter to government officials advocating change) and techniques,
	 and explain their appeal. Experiments with and explores a variety of written text forms (e.g.,
	 Experiments with and explores a variety of written text forms (e.g., chapter of a novel, short story, minutes of a meeting) and
	techniques (such as satire, tone, mood) and explains their appeal.
Writing Strategies	 Identifies and uses a variety of skills and strategies in writing and
	other forms of representing and explains how the skills and
	strategies improve communication.
	Identifies appropriate steps to take to improve comprehension and
	communication skills.

•	Selects a variety of products that most clearly reflect own growth and competencies as a communicator, and explain the reasons for the choices.
	 Select, use, and evaluate deliberately a wide variety strategies to communicate meaning when writing and using other forms of representation including: <i>before writing strategies</i> (e.g., activates prior knowledge, generates specific ideas and information that might be included, consider and choose/adapt a possible form, consider qualities of effective communication). <i>during writing strategies</i> (e.g., create drafts and experiment with possible products, consider use of cues and conventions, confer with others, reflect, clarify, self-monitor, self-correct, and use a Variety of "fix-up" strategies , experiment with communication features and techniques). <i>After writing strategies</i> (e.g., revise for content and meaning, improve for sentence structure and flow, proofread and revise for mechanics, paragraphing, word choice, spelling and appearance, reflect and consider feedback).

GUIDING COMMENTS: EAL RUBRICS AND WRITING EXEMPLARS

About the rubrics:

- The rubrics are intended to help teachers of EAL learners in high school to determine writing skills and abilities along the CFR scale. However, the other language strands, including listening, spoken interaction, spoken production, and reading, are equally important and must be considered when assessing the progress of learners along the global scale.
- The rubrics are a work in progress, therefore users of this document are encouraged to revise or edit for clarity.
- The syntax category of this document that refers to classes of words and corresponding functions has been adapted from the Ontario Ministry of Education Grades 9 to 12 Curriculum English as a Second Language and English Literacy Development (2007)

Writing samples:

The level assigned to students in each of the writing samples represents the level in which the student is currently working.

Suggestions for classroom use:

- As teachers assign global levels, they are encouraged to review several pieces of writing as well as their knowledge of student performance in various classes.
- The descriptors within the rubrics will vary so that they are suitable for the writing prompt selected.
- It is recommended that the teacher who spends the most time with the student provide the final assessment of skills and abilities along the CFR scale.

Clarification of terms used in the rubrics:

- Attempts means that the student is aware of the concept, showing some evidence of use, with error(s).
- **Uses** means that the student is fairly consistent and accurate with language use.
- Academic vocabulary in this context refers to the vocabulary that is based on Greek or Latin roots (e.g., observe, demonstrate, analyze, describe)
- Content area vocabulary refers to the vocabulary that is related to a specific subject area (e.g., poem, sum, beaker, guitar)
- > With assistance means the teacher has provided guidance.
- With support includes the use of items such as print materials, a graphic organizer, dictionary, or thesaurus.

A1.1 WRITING RUBRIC: GRADE 12

Vocabulary	writes alphabet independently
- Knowledge of	 shows awareness of sound symbol relationship
words	 copies words learned in class
- Word choice	• copies labels on a picture
- Word enrichment	
	• labels independently diagrams, illustrations or maps using familiar words
Contonco structuro	uses words of personal relevance (e.g., mom, dad)
Sentence structure;	Sentence Structure
punctuation	 capitalizes proper nouns
	 capitalizes the first word of a sentence
	 attempts simple sentences: subject + verb + object or prepositional phrase
	(e.g., She reads books. She reads in the classroom.)
	Punctuation
	 uses final punctuation (e.g., <i>period, question mark, exclamation mark</i>)
Form; organization;	uses left to right directionality
content	uses a writing utensil correctly
	writes on the line
	uses correct word separation
	copies short, written information
	 writes patterned, simple sentences on topics of personal relevance, with
	assistance
	 can provide personal information on a questionnaire
	• writes straightforward information about self in phrases (e.g., <i>first and</i>
	last names)
	 writing may be in the form of a list
	 relies on visuals or illustrations to convey meaning in written work
	may write L1 words to communicate
Grammar	Nouns
	 count and non-count: singular and plural of regular and high-frequency
	irregular nouns
	Verbs
	 be (e.g., I am a boy.)
	 there is/are
	 have (e.g., I have a brother.)
	 can: for ability and permission (e.g., I, can sing. I can go to the party.)
	 simple present, simple past (regular), simple future tenses
	Adjectives
	 possessive: my, your, his, her, its, our, their
	 high-frequency (e.g., red, small, dark, old, Canadian, square)
	Adverbs
	 used to modify adjectives (e.g., very big, really early)
	 some adverbs of frequency and time (e.g., tomorrow, later, sometimes)
	Negation
	 be in simple present (e.g., She is not here/Robert isn't here.)
	 do (e.g., We don't eat that.)

Prepositions
 of direction (e.g., to, from)
 of time (e.g., at, before, after, on, in)

LEARNER WRITING EXEMPLAR: GRADE 12 - A1.1

Learner Profile for A 1.1

Daniel is a high school learner whose writing is at the A 1.1 level. In the writing sample, you will see that Daniel:

- Uses left to right directionality and writes on the lines;
- Shows awareness of sound symbol relationships (exrcis=exercise);
- Uses a capital letter for a proper noun (Canada) and mostly uses capitalization for the first word of a sentence;
- Uses correct word separation;
- Writes patterned simple sentences;
- Includes verbs in most sentences, but they are in the simple present and simple past tenses.

His writing indicates proficiency with some A 1.1 descriptors. Daniel should be supported as he continues to work on sentencing structure, the addition of modifiers, and the use of verbs.

different Evon your school in your home country? Home country We Wore Uniform but in Canada we wore any clothes Our country schoul they beat us In Canada School We be Free In our country no gym In Capada is we have health. 2 make explis - QOUX country The school in many part, For example one house 3 or 4 class * but in canada we found all class

Vocabulary	 uses phonetic spelling for most words
- Knowledge of	• labels charts, equipment, diagrams and maps with high frequency academic and
words	content area words
 Word choice 	• creates and uses personal word lists of familiar or recurring vocabulary (e.g.,
- Word	creates a personal dictionary)
enrichment	• attempts to use high frequency academic words with support (e.g. <i>explain, demonstrate, describe</i>)
	• attempts to use high frequency content area vocabulary words with support
	(e.g., <i>fiction, poem, sum, multiply</i>)
	• attempts to use high frequency affixes (re-, tri-, bi-, un-, -ful, -less, -ly)
	• uses common descriptive words (e.g., <i>purple, big, square, many/some</i>)
Sentence	Sentence Structure
structure;	 uses in-depth capitalization rules (e.g., days of the week, months, titles)
punctuation	 writes complete simple sentences
	– attempts compound sentences using common conjunctions (e.g., and, but, or,
	because)
	– answers questions using simple adverbial phrases (e.g., to the mall, after the
	movie)
	Punctuation
	 uses apostrophes for contractions and possessive forms (e.g., He's buying a
	hat. The boy's hat is red. We don't like music.)
	– attempts comma use
Form;	• uses basic organization in page layout (e.g., name, date, headings,
organization;	subheadings, margins)
content	copies dates and facts from short simple text
	relies on patterned sentences to express more detail and answer questions
	writes simple questions following a model
	• writes simple information about self, including likes and dislikes
	• writes simple messages for personal communication (e.g., text messages or e-
	mails)
	• uses parts of the writing process (e.g., <i>pre-writing, rewrite for neatness</i>) with
	assistance
	co-constructs a simple paragraph
Grammar	Nouns
	 possessive form of proper nouns (e.g., David's hat)
	– articles: a, an, the
	Pronouns
	 subject: I, you, he, she, it, we, they
	 correctly using subject and object: me, you, him, her, it, us, them
	Verbs
	 simple past high-frequency irregular verbs (e.g., She came late.)
	 present progressive (e.g., She is talking.)
	Adjectives
	· ·

A1.2 WRITING RUBRIC: GRADE 12

 comparative/superlative (e.g., bigger, bigger than/biggest; dirtier, dirtier than/dirtiest) attempting comparative/superlative forms + more/most (e.g., more beautiful/most intelligent) a little, a lot of, much, many, some, any, every, all Adverbs too Negation will (e.g., They won't drink milk.)
 Prepositions of location (e.g., in, on, at, under, on the right/left)

LEARNER WRITING EXEMPLAR: GRADE 12 - A1.2

Learner Profile for A 1.2

Rahel is a high school learner whose writing is at the A 1.2 level. In the writing sample, you will see that Rahel:

- Uses apostrophes for contractions (e.g., it's);
- Uses prepositions (e.g., in, at, of);
- Uses common descriptive words (e.g., terrible, pleasing);
- Writes complete simple sentences;
- Attempts compound sentences using common conjunctions (e.g., but, cause);
- Uses simple adverbial phrases (e.g., to the washroom, in my village).

Rahel shows firm evidence of A 1.2 skills, but she is also starting to display a few more advanced skills such as the use of high frequency affixes (e.g., peaceful, pleasing).

Paragraph about my story
- I am going to talk about my country village where it's a
peacfuls but also afraid. 2
- 1 always like to visit in my pleasing village
- In the village there are forest almost every where
- 1 always terrible to be walk alarte without no one.
- but the curious is when. I went in the washroom
1 get so scored cause 1 always thought that someone
lastred at me of follow me
- sa 1 always scared to go in the washroom at my
village:
- but I always do fun axcept to go to the washroom.

A2.1 WRITING RUBRIC: GRADE 12

Vocabulary - Knowledge of words - Word choice - Word enrichment	 uses accurate spelling for high frequency words uses high frequency academic vocabulary independently uses high frequency content area vocabulary independently uses high frequency affixes and roots (e.g., re-, un-, -ful) attempts to use low frequency affixes and roots (e.g. <i>Greek and Latin roots –ology, psych-)</i> uses a variety of descriptive words when writing about familiar subjects (e.g. <i>light blue, large, round, several</i>)
	 uses words lists of synonyms, homonyms, and antonyms to extend and enrich word choice
Sentence	Sentence Structure
structure;	 uses a variety of compound sentences (e.g., and, but, or, because)
punctuation	Punctuation
	 uses commas for items in a list, in compound sentences to separate clauses, and/or introductory phrases
Form;	• organizes writing using multiple text features such as titles and headings (e.g.,
organization;	science experiment, report, note-taking)
content	 writes and responds to questions independently
	 can provide personal information using short texts and diagrams (e.g., directions to their home)
	 uses simple sentences to describe common objects or familiar places such as their surroundings, their daily activities and the people around them
	 gives personal opinion with support (e.g., sentence starters using think, know, hope, believe)

	• uses multiple parts of the writing process (e.g., <i>pre-writing and editing</i>)
	 writes a simple paragraph with support
	organizes information related to a central idea in a short paragraph using
	introductory, supporting, and concluding sentences
	organizes by chronological sequence with support
Grammar	Nouns
	– count nouns: singular and plural of low-frequency irregular forms (e.g., half
	/halves, goose/geese)
	 gerunds for activities and pastimes (e.g., running, singing)
	 collective nouns (e.g., team, crowd, group, family,
	– subject-verb agreement with collective nouns (e.g., The crowd is cheering.)
	Pronouns
	– possessive: mine, yours, his, hers, its, ours, theirs
	 demonstrative: this/these, that/those
	Verbs
	 future with going to (e.g., We're going to finish.)
	 simple past of low-frequency irregular verbs (e.g., <i>leave/left</i>, <i>run/ran</i>,)
	- there was/were
	– modals: have to, must, can, need, may and might (e.g., I have to go now. I
	must stop because I'm tired. He can send e-mails to his friends.)
	Adjectives
	 noun + lower frequency adjectives or noun + two adjectives(e.g., shiny)
	Adverbs
	 of manner (e.g., verb + adverb: She ate quickly.)
	 verb + two adverbs (e.g., The teacher talked very slowly in the class.)
	 of opinion (e.g., <i>obviously, clearly, actually</i>)
	Transition Words and Phrases
	 first, second, next, finally, for example, also
	 conjunctions: so, since, because, because of
	 Negation
	- be in simple past (e.g., They were not happy. They weren't happy.)
	 De in simple past (e.g., They were not happy. They weren t happy.) Prepositions
	 with simple/literal phrasal verbs (e.g., take off, put on, put away, turn on/off, act up, wait for look for look at talk over)
	on/off, get up, wait for, look for, look at, talk over)

LEARNER WRITING EXEMPLAR: GRADE 12 - A2.1

Learner Profile for A 2.1

Bilal is a high school learner whose writing is at the A 2.1 level. In the writing sample, you will see that Bilal:

- Uses commas for items in a list (e.g. ...there was a kitchen, living room....);
- Uses accurate spelling for high frequency words;
- Uses a variety of compound sentences (e.g., but, because, and);

- Organizes information related to a central idea in a short paragraph using introductory, supporting, and concluding sentences;
- Uses a variety of descriptive words when writing about a familiar subject (e.g., big, fancy, small, tall, regular, comfortable);
- Uses gerunds for activities and pastimes (e.g., playing, protecting);
- Make use of modals (e.g. ...we would have to....);
- Uses transitional words and phrases (e.g., first, followed by,);
- Uses both possessive (e.g., my, their) and demonstrative (e.g., that) pronouns.

Bilal's writing skills most closely match those of A2.1. His communication could be improved upon with additional attention to words omitted.

Descriptive Paragraph - Home

My neighbourhood back in my country there loos & tar road that had single house on both side . Some house were Big. nouse on corri side some nouse were sig. and fancy some were just small 3 bedroom houses in the tor road you would kids playing on their prontigitals Teenagers usould be playing soccer on the for roads using 2 back stones as goal pasts and everytime a car passed by we would have to remove the bricks and put them back. On my frontyard they we usould be small stones instead of a lawn. There was a tall sence that was about was 9 tall sence that was about 9st long protecting the pouse if you would inside the perice there was a lown in pront of the pouse which was sprounded by clower pots full of clowers. We lived in a three bedroomed regular tipuse. Inside the house there was a kitchen, living room and 3 bedrooms. When you walked inside you would usall into the kitchen first and then the living rom followed by a hall way the that bedrooms on each side and a the house you would smell moms cooking the Lingbabure there are no basements and my javancite to be because 1 fet confortable around my house.

A2.2 WRITING RUBRIC: GRADE 12

Vocabulary	• demonstrates knowledge of irregular spelling patterns (e.g., knife, pneumonia)			
 Knowledge of 	 uses a greater variety of academic and content area vocabulary 			
words	• uses descriptive words in a variety of contexts, including for academic purposes			
- Word choice	(e.g. a science experiment, an event in history; Marie Antoinette was terrified			
- Word	when the <u>angry mob</u> approached Versailles.)			
enrichment	 uses high and low frequency affixes and roots 			
	 attempts word choice enrichment (e.g., use of a thesaurus) 			

Sentence structure;	Sentence Structure
punctuation	
punctuation	 attempts complex sentences attempts direct and indirect an each (a.e. "Latural. Exclict " acid, twick the acid
	- attempts direct and indirect speech (e.g., <i>"I study English," said Luis. He said</i>
	he studies at this school.)
	Punctuation
	 uses commas for a variety of purposes
	 attempts quotation mechanics
Form; organization;	 writes notes using a model, template or graphic organizer
content	 uses the 5Ws to explain an aspect of daily life or a current event
	 can provide personal background information on work, education, and skills
	(e.g., strengths, weaknesses)
	• writes texts for a variety of academic purposes (e.g., personal response to a
	reading, lab report, summary of a historical event)
	 uses concrete details in writing to support main idea
	• completes the writing process with assistance
	- uses a planning or pre-writing strategy (e.g., graphic organizer, topic
	sentence, supporting details) timeline
	- organizes by chronological sequence
	- edits own work with assistance
Grammar	Nouns
	 plural possessive forms of nouns (e.g. the boys' pen)
	 simple use of gerunds: go + ing (e.g., They are going skating.); gerund
	with verbs of like/dislike (e.g., She hates studying. We love eating.);
	gerund as subject (e.g., Listening in class is easy .)
	 Pronouns
	 reflexive: myself, yourself, himself, herself, ourselves, yourselves,
	themselves
	 indefinite: some, no, any, every + body/thing
	 Verbs
	 past progressive (e.g., He was standing in line.); future progressive (e.g., I'll be looking at the mail.)
	 consistent use of verb tenses (e.g., maintain the same verb tense in a
	sentence or paragraph)
	Adjectives
	 irregular comparative/superlative (e.g., better/(the) best; worse/(the) worst)
	Transition Words and Phrases
	 – like/unlike, similar to/different from

LEARNER WRITING EXEMPLAR: GRADE 12 - A2.2

Learner Profile for A 2.2

Lara is a high school learner whose writing is at the A 2.2 level. In the writing sample, you will see that Lara:

- Attempts direct speech and quotation mechanics;
- Uses commas for a variety of purposes;
- Uses descriptive vocabulary in a variety of contexts (e.g., overwhelmed, treasure hunt, suspected, "fishy", terror);
- Uses concrete details;
- Uses gerunds regularly (e.g., sorting, playing, finishing);
- Organizes composition using a chronological sequence;
- Reveals purposeful vocabulary development
- Completes the writing process with assistance.

Lara has written a simple story on a topic with which she is familiar. Her writing shows evidence of purposeful vocabulary enrichment.

Holloween Candy Tragedy

"OH! on my god have no more candies left. Wellcandy !! was sitting in my com playing with my toyse Ulive up suff in Baskatoon with my parents my room walls are painted pink and I have unlighted humber of Gorgeous dolle on my bed. My friends came overfinama we all planned on our route for holloween trick or treating. After we were done playing they all went theme han and I deal the entire play for holloween to Dad. Steep of the night will guild short and the next day come. Mom and Dad took me to store and well got build a snow white costume for the Hallowen. we came home and somehow the day was epent. I was waiting for holloween up pattently. After all the waiting finally! Holloween arrived. In the moming after breakfost lost ready johny costume. I went to schoold we had some candies as treat from our teachers the backer look our Dictures. I enjoyed the day in school" of cather back home, and after supper my friends came over we went for trick or treating. "effort war-out-for 2 have picking condies. This us Bucky hollowers, we didn't got tricked. I came back to home with a bog full of different type of Candres and chocollades, and I was overwhelmed by the Candies! After sorting out the candles 1 Sleep. I had dreams about condies all night, long

wait to eat canday that I have had gathered i rame down" 100 breakfast-lable and asked for condy so mom said 100 breakfast-lable and asked for condy so mom said "rome have breakfast first, we will talk about Condies after, Sul sal down and Stanled to ead my cereals. mom and dod were talking uneasy to me which I suspected thed there is sumething fishy, but I ignored it. I was just too happy to statute candies.

After finishing the breakfast, finally the moment came, in which I was going to ead candy. But wait WHAT !!!!! mome and dady said They are all the candies, offer I slept. I was shocked at first but then 1" said its oky ---- I juel want, you to be happy and opt over the situation but I stanled a treasure hunt in home as I knew they can never east this much candy in one night I sammed the entire home. I went through all the closets now I was getting upset that all of my candy was gone at last thent to storage roum. It was dark in there, I heard some soffiecking noise and then saw something small move infront of me- Beause of terror I bumped into a shelf and stood there. the bump caused the shelf to move and the candy bog on top dropped on my head. I was sico on happy to have my candy back! I went and showed I to morn and dad hand they said they first place with me and shared the success of my treasure Kunt with them as they were jusk (kidding) with me. fooling

B1.1 WRITING RUBRIC: GRADE 12

Vocabulary - Knowledge of words - Word choice - Word enrichment	 uses a variety of common spelling strategies to spell words accurately continues to develop academic vocabulary shows awareness of words with multiple meanings (e.g., "consumer" in Science or Economics) continues to use a thesaurus
Sentence structure; punctuation	 Sentence Structure uses complex sentences (e.g., While we were working, we saw a dog who seemed lost. As she thought about him, she wondered how his new job would change their lives. Carlos, who studied with Viktor, was standing outside.) self corrects common sentence errors (e.g., run-ons and fragments) Punctuation uses colons before a list (e.g., Bring the following items: pen, pencil, and paper.) uses quotation mechanics
Form; organization; content	• writes about story elements with support (e.g., <i>character, setting, may use a graphic organizer</i>)

	 writes a multi-paragraph composition on a central idea with details in each paragraph
	 sequences text logically with support (e.g., strongest –weakest arguments,
	compare-contrast)
	 completes writing process
	 brainstorming, draft, revisions, editing
	 edits own work, with support
	 edits peer writing, with support
	 produces writing in more than one genre (e.g., report, journal, newspaper)
	 begins to demonstrate awareness of audience
Grammar	• Verbs
	 used to (e.g., They used to live in Panama.)
	- modals: should, could, would (e.g., I should study after school. We could
	buy that car.)
	 simple use of infinitives with would like, ask, tell (e.g., I would like to visit
	Canada. My mother asked me to go to the store.)
	 conditional statements: probable and unlikely situations
	– (e.g., If it snows, we will wear our boots. If I had a lot of money, I would go
	on vacation.)
	Adjectives
	– other, another, each
	 both, all, enough + of
	Adverbs
	– somewhere, nowhere, anywhere, everywhere
	 Transition Words and Phrases
	– conjunctions: before, after, when, then, while, both and, in contrast, in
	conclusion, yet, for example, therefore, similarly, as a result, on the other
	hand, at first
	 conjunctions: yet, although, since, because of
	 comparative using as as (e.g., My brother is as old as your brother.)
	as soon as, as well as, nearly as, just as, not quite as, whereas
	 Negation
	 negation in a variety of tenses (e.g., He hasn't worked. She shouldn't go to
	bed late.)
	Prepositions
	 with (simple figurative) phrasal verbs (e.g., give up, look after, bring up,
	get along, clear up, go through, hang around, hold on, point out, put
	down)
	1

LEARNER WRITING EXEMPLAR: GRADE 12 - B1.1

Learner Profile for B1.1

Ofelia is a high school learner whose writing is at the B 1.1 level.

In the writing sample, you will see that Ofelia:

• Writes a multi-paragraph composition on a central idea with details in each paragraph;

- Writes conditional statements (e.g., if a student got caught eating, then..../ if a student did not wear his uniform then....);
- Uses a variety of transitional words (e.g., moreover, also, for example, therefore);
- Attempts to use complex sentences;
- Sequences text logically with a compare and contrast structure.

While Ofelia needs to work on improving a few skills, such as the use of verbs in the past tense, her overall writing demonstrates the descriptors at B 1.1.

There are so many differences between schools in Iraq and schools here, in Concole. The time that is spent in the school is less in Iraq than here. Also, the way of teaching and the level of the subjects are harder there. A uniform is required there ; and the rules of the schools are different in lots of ways. The way that schools are sight are different; there are schools for only guys end schools for any egirls. Amenver the grades that attend schools are different than here. Schools are different in lots of the that attend schools are any egirls. Amenver the grades that attend schools are different than here. Schools are different in lots of the other schools and in anys they are much herder.

The time that is spent in the school is different between the two countries. For example in bracy school starts at 8000 and onch out 12:30 or sometimes at 1:00. But the difference is that there are no breaks between classes. Usually there are 5 or 6 classes a dayfond we start in the same room but teachers come to us. It becomes so band to concentrate when staying in one room for 4 or 15 hours with loopin of studying.

The ways of teaching there are harder thrun. the ways in Canada, too example shildren in grade one have improved to take home. In Ganda, children in elementary schools asually don't have any homework. Also the levels of the subjects are honder in long. Fer example the things that are learned there in greate 6, they are learned here in grade 9. They put so much pressure on strikents there which when work hard and do their best offloo in grade 6, 9, ond 12 the final exams are national which means that the teachers have to cover examples in the back. Maxaer, the final exam in long is worth a longe, a failing the final exam fulling the grade Also, failing one subject there means fulling the whole grade, which means all of the class should be retaken appin. In page, there are so many rules that are not frund here. There should be a uniform there and if a sholent did not wear his uniform then he can not renter the school. No food is allowed during classes, if a student out aught eating then he will go to the principle or will be punished. Also, students chauld ask before they leave the class. They need to ask the teacher when they need to drints under. Moreover, students can't leave the school ance they are in it. There are guards that stand on the doors.

The way that schools are split and different than the Canadian way, There are schools for anys and achords for girls; but that's only for highschool. Flemintry schools are from grade one to grade six. Middle schools are high school are the same buildings. Middle schools are from grade 7 to grade 9 and then high schools are from grade 7 to grade 9 and then high schools are brow grade 10 to grade 12. Therefore it can be seen how schools are considered to have a love -

B1.2 WRITING RUBRIC: GRADE 12

Vocabulary	 continues to use and develop academic vocabulary 					
- Knowledge of	 uses a variety of words with multiple meanings 					
words	• continues to use a thesaurus					
- Word choice						
- Word						
enrichment						
Sentence	Sentence Structure					
structure;	– uses a variety of complex sentences (e.g., <i>The ball, which he hit powerfully,</i>					
punctuation	flew across the net to Roberto, who had raced to hit it.)					
	Punctuation					
	 uses parentheses (e.g., for additional information) 					
	 uses semi-colons 					
	 uses colons (e.g. before extended quotations; to replace "for example"; 					
	follow a salutation)					
Form;	takes notes while listening					
organization;	• writes about all story elements (e.g., character, conflict, atmosphere, plot)					
content						

	• writes a multi-paragraph composition for academic purposes (e.g., <i>descriptive</i> ,
	narrative, expository, or persuasive)
	writes a five paragraph essay
	 adds details, examples, and explanations to convey meaning
	sequences text logically
	 independently uses writing process
	edits own and peer writing
	demonstrates awareness of audience
	• uses a variety of features to create an effective presentation or final product
	(e.g., technology, color, font)
Grammar	Nouns
	 abstract nouns (e.g., advice, information, beauty, knowledge, philosophy, demo- cracy) + a, an, the, or no article (e.g., He had a good knowledge of science. He had knowledge about many things.) Pronouns
	 relative: who, that, which, whose in defining relative clause (e.g., The man who drives the bus smiles a lot.)
	Verbs
	 present and past perfect (e.g., He has just finished.) simple passive (e.g., The dog was found in the park last Friday.) conditional statement: cannot be fulfilled (e.g., If I had known that they were celebrating a birthday, I would have brought a cake.)
	Adjectives and Adverbs
	 the + adjective (e.g., The small round ball is mine.)
	 does not confuse adjectives and adverbs
	 gerund as adjective or as part of a compound noun (e.g., running water, walking stick, diving board)
	– either, neither
	Adverbs
	 of possibility (e.g., probably, possibly, definitely)
	Negation
	 with conjunction unless (e.g., Don't spend the money unless you need new clothes.)
	Transition Words and Phrases
	 variety of transition words and phrases used correctly and extensively throughout the writing

LEARNER WRITING EXEMPLAR: GRADE 12 - B1.2

Learner Profile for B1.2

Abena is a high school learner whose writing is at the B 1.2 level. In the writing sample, you will see that Abena:

- Writes using the various story elements-character, conflict, atmosphere, plot;
- Adds details, examples, and explanations to convey meaning;
- Sequences text logically;

- Uses a variety of complex sentences;
- Uses more advanced punctuation, including semi-colons;
- Uses relative pronouns (e.g., which, that).
- Abena's writing displays competence in a number of areas including verb usage and the use of complex sentence structures. Her overall writing demonstrates the descriptors at B 1.2.

All of the people in Own town were very busy of that line, My neighbors, including my hunt Belly, worked and prepared food for the capeteria in our school. Poncokes, rice cakes, wolods, holdags, pults and various kinds of drinks were the pools that they prepared for all the students in our school. Most of the people in our small town, including we, had no choice buil to attend the only elementary school in our town. Rizol themaintary School was almost piply-nine years old and it is located right beside our hause. The only thing that separated the two buildings was a small are proved road. It was the pirst day of School, June 4th, 2005. I thought that it was going to be a fron - and peaceful year, but I was wrong.

therey first day of school since I was in second grade, my hestpriend te and I walked together with our new choses any new together; that is why you cannot seperate the two of us. We were tike twins who where y similar in every any kind of way. When I was struggling with my noth homewat Te would help me and when she needed help I was always there to help her to the best of my ability. On the weetends we would play, eat you cannot supplies that we have a work first We were very excited to go to school be cause firstly we were also excited to need our old prends and to meet new people. But you are new school would be there, high to the bird of way when i we always when the class together we did not expect that meanest of the mean is the and her friends we have the here of the priends would be there, high to the builties in our school ever and her first met her.

Mise Sarah Denock was our adviser, which was s that she is going to be our only teacher por the whole school year, 11 knew that being a 5th groder under Ms. Denocks () not was not good at all. Ms. Denock lives three blocks from my house. She is three hundred pounds and time maintaining habolance. You could tell that she is having a hard time maintaining habolance. The worst thing about her was that Lizah's man Mrs. Calz, was a very close friend of hers. Mrs. Calz, Mr. Denoch and some other teachers in our school were just huppy-go-lucky in doing their jobs. They would just gother in Mrs. Calz noom cating, faughting and challing about things that were useless to they would relebrate" in Mrs. Calz room, the students would have to write profiless pages of notes. It is what the teachers do to their students most of the first why? I take most of the teachers, especially Ms. Denock and Mrs. Calz, well as her only daughters Lizah.

While our teacher is away bizah, the class president, would act like one. She would go out of the room, command the class and -flirth with the boys as long, as she wards to, She is such a builly, but nobody tried to report her because her mom is a teacher as well, a scary reacher to would say. Mrs. Calle is a prived of every teacher in the sched and that my sellow abissmalles geared. They proved that the Derivack would just purish them for reporting trica being such a builly because she thinks that hirds is such a good girl who would obey everything sile says. This is a trial lie because I know that Ms. Denock peared Mrs. Call; as well, that is why she treaded Lirah like a princess.

One day Lizzh and her friends weill archanned in acting like the teachers, They dok and copied my pinol project. I spent most of my time along it making it presentable; I even spent my entire weekend just to pulsh my project and now they just bok it may and copied every ingle informations that I gotthened. I was really pursous that time, so I went to the principal's africe and reported Lizzh and her principal for bullying me and probably her principal went. I to aur classioon took lizzh away, including her principal went. I could dies, cote to talk about the betavior of her daughter. The whote class mise gently is different to the principal of the daughter. The whote class to them, when the principal critice to report everything hirach did to them. when the principal critice to report everything here the here of the principal to them. when the principal critice to report everything here income the principal went to the principal of the here and the principal went.

she just aried and looked at her mother, theryone was very surprised when Mrs. Cole told high that their very very discoppinted and ashamed to have her as her day other, we just all sat there and stared at Mrs. cate; Lina did the some but oried louder, I could see by ther eyes -that she did not expect to hear that Mrs. Calz demanded herto apologized to us . so she did. She promised to not be to bully again respect each and everyone of us. Aler privercls ond to apologized too, we all accepted their apologies but told them that is they do it again we will demand for a stronger punishment for them. Day by day, we noticed that linch was changing her behaviour and the way -light she treateds went prom tool to good. She even told us -Higt her more did not know a single -thing that she did and that her moni is not searcy; she is just strict and perfectionist. After that day, we realized -lias lizah was not really that mean. After all of the drama that we want throng li, we had the best year ever.



-	Grade 12 CFR Reading Rubric	Student Name:		Primary Language:	
PRAIRIE SPIRIT SCHOOL DIVISION Learners for Life	Teacher:	School:		School Year:	
1 1	A1 2	N 7 1	A2 2		D1 1

***	Grade 12 CFR Readi	ng Rubric Student Name:	Primary L	anguage:	Current CFR:
PRAIRIE SPIRI SCHOOL DIVISION Learners for Life	Teacher:	School:	School Ye	ar:	Year End CFR:
A1.1 Text Structure	A1.2 Text Structure	A2.1 Text Structure	A2.2 Text Structure	B1.1 Text Structure	B1.2 Text Structure
Reads simple text adapted for EAL learners and selects authentic materials (e.g. forms, environmental signs, and promotional materials)	Reads a variety of texts adapted for EAL learners and a variety of authentic materials (e.g. basic recipes, simple instructions)	Reads a variety of multi-paragraph texts adapted for EAL learners and an increasing variety of authentic materials (e.g. weather forecasts,	Reads and extracts information from a variety of adapted and authentic texts (e.g. textbooks, leveled readers) Texts are comprised of complex sentences	Reads a variety of more complex authentic texts in a variety of text structures (e.g. informational websites, news stories, short stories)	Reads grade level, authentic texts, with support, in a wide variety of genres on a range of topics Texts are comprised of a variety of
Texts consist of phrases, simple sentences and/or basic compound sentences (e.g. She reads books. I like to read and I like to run.)Te control the sentences	Texts are comprised of simple connected sentences, which include prepositional phrases and/or a variety of compound sentences (e.g. <i>He looks on</i> <i>the table and under the chair for the</i>	of school newsletters, course outlines) Texts are comprised of a variety of compound sentences that may include direct and indirect speech. (e.g. "I study English", said Luis. He	with subordinate clauses and/or relative clauses (e.g. <i>While they were sleeping,</i> <i>their grandmother arrived</i> .)	Texts are comprised of an increasing number of complex sentences with subordinate clauses and/or relative clauses (e.g. The ball, which he hit powerfully, flew across the net to Roberto, who ran to hit it.)	complex sentence structures and grammatical forms including appositives and passive voice (e.g. <i>Regina, the</i> <i>capital of Saskatchewan, is located to</i> <i>the south of Saskatoon. He was seen</i> <i>working in the library by the teachers</i>
A1.1 Phonological & Phonemic	book. She likes to read magazines, but does not like to read novels.) A1.2 Phonological & Phonemic	said he studies at this school.) A2.1 Phonological & Phonemic	A2.2 Phonological & Phonemic	B1.1 Phonological & Phonemic	B1.2 Phonological & Phonemic
Awareness	Awareness	Awareness	Awareness	Awareness	Awareness
Identifies and produces all sounds of the alphabet	Identifies produces and recognizes end sounds of words	Decodes consonant blends with multiple sounds (e.g. /ch/ in <i>choir</i> and <i>chair</i>)	Recognizes rhyming words with differing spelling (e.g. <i>sneeze, Belize</i>)	Decodes less common words with unique spelling patterns (e.g. <i>bureau, depot</i>)	Continues to develop competence towards grade level appropriate skills
Recites the names of the letters of the alphabet	Can decode: -word families (e.g. <i>rank/bank, -wing/sing</i>); -consonant blends (e.g. <i>bl, rd</i>);	Identifies and recognizes rhyming words Decodes multisyllabic words (e.g. registration, mathematics)	Decodes complex letter combinations (e.g. <i>tough</i>)		
Identifies beginning sounds of words Decodes familiar words and sight words (e.g. <i>book, cat, pen, the, is</i>)	long and short vowel sounds (e.g. <i>rat/rate</i>); root words (e.g. <i>known, correct</i>); prefixes (e.g. <i>unknown</i>); suffixes (e.g. <i>correction</i>); beginning diagraphs (e.g. <i>th, sh</i>);	Decodes common words with unique spelling patterns (e.g. <i>knife, island</i>) Manipulates words by adding or removing phonemes			
	trigraphs (e.g. <i>sch-, str-</i>) vowel digraphs (e.g. <i>ea, ou, ee, ie</i>) vowel dipthongs (e.g. <i>ow, oi</i>)				

	Segments mattisynable words				
A1.1	A1.2	A2.1	A2.2	B1.1	B1.2
Vocabulary	Vocabulary	Vocabulary	Vocabulary	Vocabulary	Vocabulary
Reads some utility words (e.g. <i>day,</i>	Reads a variety of utility words (e.g.	Reads a variety of descriptive words (e.g.	Reads descriptive words in a variety of	Continues to read a variety of descriptive,	Reads most vocabulary when encountered
walk, run, mom, dad)	march, job, remove)	Marie Antoinette was terrified when the	contexts, including for academic purposes	academic and content area vocabulary	in a variety of grade level texts
Reads some descriptive words (e.g.	Reads a variety of descriptive words	angry mob approached Versailles)	Reads a greater variety of academic	Continues to extract meaning from frequent	Reads a variety of words with
good, fine, happy)	(e.g. round, lovely, large)		and content area vocabulary	and less frequent affixes, suffixes and roots	multiple meanings
Begins to read high frequency	Reads high frequency content area	Reads high frequency academic vocabulary	Extracts meaning from frequent and	Uses a variety of strategies and resources	Understands the figurative meaning of
content area vocabulary words, with	vocabulary words, with support (e.g.	Reads high frequency content area	less frequent affixes, suffixes, and	to extend and enrich vocabulary	words and phrases including:
support (e.g. add, multiply)	sum, environment, product)	vocabulary	roots (e.g. Greek and Latin roots: -		-idioms (e.g. It's raining cats and dogs.)
Reads vocabulary related to a topic learned	Reads charts, equipment, diagrams	Uses word lists of synonyms,	ology, eco-, multi-, therm-)	Understands literal and non-literal	-metaphors (e.g. <i>The elephant in the room</i>)
in class (e.g. <i>sports games, players</i>)	and maps with high frequency	homonyms and antonyms to extend		meanings of words and phrases	
	academic and content area words	and enrich vocabulary			
Reads diagrams, illustrations or maps	Reads some high frequency	Attempts to extract meaning from less	Continues to use word lists of	Understands use of figurative language	Understands connotation and
with familiar words	academic words, with support (e.g.	frequent affixes, suffixes or roots (e.g.	synonyms, homonyms, and antonyms	(e.g. idioms, similes, metaphors)	denotation (e.g. difference between
	demonstrate, summarize)	know/known, knowledge/knowledgeable)	to extend and enrich vocabulary		an argument and a disagreement)
Creates and uses personal word lists	Attempts to extract meaning from	Classifies and categorizes words into	Begins to understand literal and non-	Shows an awareness of words with	
of familiar or recurring vocabulary	frequent affixes, suffixes, and roots	sets or groups	literal meanings of words and phrases	multiple meanings (e.g. consumer in	
	(e.g. re-, tri-, bi-, un-, -ful, -less, -ly)			Science vs Economics)	
	Begins to classify and categorize		Begins to understand use of figurative		
	words into sets or groups		language (e.g. idioms, similes, metaphors)		
	May substitute a word with a				
	difference tense (e.g. <i>I see</i> vs. <i>I saw</i>)				
	May interchange masculine/feminine				
	words (e.g. <i>he/she</i>)				
	,				

A1.1 Visual Processing	A1.2 Visual Processing	A2.1 Visual Processing	A2.2 Visual Processing	B1.1 Visual Processing	B1.2 Visual Processing
Understands left-right directionality Identifies basic text features such as title and illustrations	Identifies and uses basic text features such as title, illustrations, and bolded words Begins to identify more advanced	Identifies and uses a variety of text featuresExtracts details information from promotional material such as posters,	Continues to identify and use a variety of text features Extracts important information from a	Often uses various text features to enhance comprehension (e.g. graphs, diagrams, illustrations)	Consistently uses a variety of advanced text features to enhance comprehension (e.g. sidebars, table of contents, glossary)
Understands straightforward forms in order to insert personal information (e.g. name, address, date of birth) Extracts information from simple, promotional material (e.g. price,	text features (e.g. index, glossary, table of contents) Extracts some detailed information from promotional material such as posters, signs and invitations (e.g. place, a	brochures and invitations (e.g. dress code, registration times, school musical) Reads a variety of graphs and diagrams	variety of functional, visual texts (e.g. advertising material, community brochures, school newsletters) Reads and applies information from diagrams or graphs to another task (e.g.	Evaluates the effectiveness of format and layout of functional, visual texts (e.g. advertising material, local brochures)	Can scan through straightforward printed text (e.g. magazines brochures, information on the internet) and identify the topic as well whether the information contained might be applicable to the topic
date, time on posters) Begins to understand short instructions illustrated through step-by-step visuals with	weather forecast, materials needed) Independently follows short instructions illustrated through step by step visuals		using information from a bar graph to complete a math word problem)	L	
support (e.g. cooking instruction on food packages, simple science experiments) Begins to read simple graphs (e.g. bar graph, timeline)	Begins to read a variety of graphs and diagrams (e.g. bar graphs, number line, pie graph)				

A1.1 Comprehension	A1.2 Comprehension	A2.1 Comprehension	A2.2 Comprehension	B1.1 Comprehension	B1.2 Comprehension
Relies on picture or bilingual dictionary, illustrations, prior knowledge, patterned sentences and context to aid comprehension	Picture and bilingual dictionaries, illustrations, graphs, and diagrams may be used to aid comprehension	Begins to use a variety of resources to confirm and enhance comprehension (e.g. dictionary, thesaurus, technology, glossary)	Uses a variety of resources to confirm and enhance comprehension Strategies: -continues to skim and scan a greater	Begins to find and read text appropriate for independent research	Usually is able to find and read text appropriate for independent research
Understands brief, simple instructions if encountered previously in the same or similar form Strategies: -uses prior knowledge -looks for cognates -begins to identify key nouns in text -with support (e.g. names of people or places) -begins to use visuals, with support, to aid comprehension before, during and after reading	Strategies: -begins to skim for main idea and scan for details in text -begins to use a variety of strategies, with support, to comprehend text before, during, and after reading (e.g. visuals, connecting to prior knowledge, recognizing root words, making predictions)	Strategies: -skims and scans text for main idea and detail -continues to use and develop, with support a greater variety of strategies to comprehend before, during and after reading (e.g. begins to use inference, chunked text, or context to determine the meaning of unknown words)	variety of texts for main ideas and details. -continues to use and develop a greater variety of strategies, with some support, to comprehend before, during, and after reading (e.g. posing questions to clarify meaning, highlighting key words using context clues, summarizing, making inferences, or creating jot notes using a teacher created resource) -Makes connections between texts	Begins to respond to and evaluate texts in a variety of ways (e.g. makes text to text, text to self, text to world connections; recognizes facts from opinion; identifies the author's purpose and strengths) Strategies: -monitors own comprehension and selects appropriate resources for clarification -continues to use a variety of strategies to comprehend before, during and after reading, with	Reads and follows directions for experiments and procedures in grade level textsReads and evaluates, with minimal support, persuasive texts for strengths and weaknesses of an argumentStrategies: -continues to use a variety of strategies, with minimal support, to comprehend before, during and after reading
				decreased support (e.g. defending inferences, rereading to consolidate understanding, synthesizing) -chooses appropriate reading strategies to comprehend a variety of authentic texts (e.g. math question, science lab, history article)	

A1.1	A1.2	A2.1	A2.2	B1.1	B1.2
Fluency	Fluency	Fluency	Fluency	Fluency	Fluency
Reads word by word without regard for punctuation	Reads with minimal: -phrasing -rereading -sounding out words -attending to common punctuation (e.g. .?!)	Reads with some: -phrasing -rereading -sounding out words -pausing to refer to visuals -substituting of unknown words with familiar words -attending to common punctuation (e.g ? ! and , "")	Reads with increased: - phrasing - inflection - consideration for common and less common punctuation (e.g. : ; -) - appropriate word substitutions	Reads consistently with: -phrasing -inflection -consideration for most punctuation -self-correction	Reads fluently with: -phrasing -inflection -consideration for all punctuation -self-correction

CFR GLOBAL READING RUBRICS AND ELA ALIGNMENT:

GUIDING COMMENTS

The reading rubrics in this document are intended to help teachers of EAL learners in high schools (Grades 9 to 12) to determine their reading skills and abilities along the CFR scale. Note that the skill areas of listening, spoken interaction, spoken production and writing are equally important and should be included in any comprehensive student plan for EAL assessment.

The Grade 9-12 global reading rubrics are organized under the following headings: Text Structure, Phonemic and Phonological Awareness, Vocabulary, Visual Processing, Comprehension and Fluency. The rubrics are a work in progress; users are encouraged to revise or edit the rubrics for clarity. A general alignment to English Language Arts (ELA) reading rubrics for Grades 9-12 is also included to promote smooth transitions beyond B1.2.

Suggestions for Classroom Use

- As teachers assign global levels, they are encouraged to consider a student's performance on a variety of reading selections over the course of a semester, as well as their knowledge of student performance in various classes.
- It is recommended that the teacher or teachers who spend the most time with the EAL learner provide the final assessment of skills and abilities along the CFR scale. Consultation with other educators who work with the student is encouraged.

Clarification of Terms Used in the Rubrics

- Attempts means that the student is aware of the concept and shows some evidence of use, with error(s).
- > **Uses** means that the student is fairly consistent and accurate.
- Academic vocabulary in this context refers to the vocabulary that is based on Greek or Latin roots (e.g., observe, demonstrate, analyze, describe)
- Content area vocabulary refers to the vocabulary that is related to a specific subject area (e.g., poem, sum, beaker, guitar)
- With support includes the use of print materials such as graphic organizers, dictionary, thesaurus, or resources provided by the teacher.
- Adapted text means that the text has been altered in some way (e.g., simplified language, shortened length) to suit particular reading levels.
- Authentic text is text that appears in its original form and has not been altered to a particular reading level.

Text Structure: Grades 9 – 12 ELA

Each course within the ELA offerings has a set of specific outcomes and indicators, though in general, high school students:

- ✓ Read, comprehend and demonstrate understanding in their responses to a wide range of text types in print, multimedia and electronic formats.
- ✓ Select and use appropriate strategies to construct meaning of this wide range of text types.
- ✓ Recognize and demonstrate understanding of the ways in which a text's organizational structure and elements support or confound its purpose.
- ✓ Recognizes and explains purposes of texts including informing, persuading, narrating and describing.
- ✓ Recognize organizational patterns within text forms.
- Recognize and comprehend sentences that are complete, and interesting; recognize and comprehend sentence structures including compound and complex sentences used for variety, interest and effect.
- ✓ Recognize and comprehend how effective coordination, subordination and apposition of ideas make sentences clear and varied.
- ✓ Recognize and comprehend the use of effective capitalization and punctuation, passive voice, parallel structure and balanced sentences.
- ✓ Recognize and comprehend basic English sentence structures including common kernel structures and how they have been expanded with qualifiers and how they have been compounded and transformed (as questions, exclamations, inversions, and negatives).

Phonological and Phonemic Awareness: Grades 9 – 12 ELA

Each course within the ELA offerings has a set of specific outcomes and indicators, though in general, high school students:

- ✓ Use knowledge of a range of spelling patterns, including sound-symbol relationships and rules to help identify, comprehend and analyze words.
- ✓ Recognize common spellings and variants used for effect or dialect.
- ✓ Recognize and use the form and usage of a word to determine the pronunciation e.g., "project" as a noun versus as a verb).
- Recognize the sound patterns in language including rhyme, rhythm, metre, alliteration, consonance, assonance and repetition.
- ✓ Use the sounds of letters and syllables and the placement of accents to determine the pronunciation and spelling of words.

Vocabulary: Grades 9 – 12 ELA

Each course within the ELA offerings has a set of specific outcomes and indicators, though in general, high school students:

- ✓ Recognize and understand how the language of the text was chosen to suit different audiences and a range of purposes.
- ✓ Recognize and understand use and register of language (e.g., formal, informal, jargon, slang, cliché).
- ✓ Distinguish use of emotional appeal or persuasive language as well as the social implications of words chosen
- ✓ Recognize and comprehend words that are loaded with meaning and significance (e.g., connotation, symbolism, imagery, allusion),
- ✓ Know the meanings of the common Greek and Latin prefixes, suffixes, and roots in the English language.

Visual Processing: Grades 9 – 12 ELA

Each course within the ELA offerings has a set of specific outcomes and indicators, though in general, high school students:

- Identify and explain how graphics (e.g., charts, tables), visuals (e.g., photos, paintings), dramatizations (e.g., tableaux, improvisations and layout affect the appeal and understanding of a message).
- Recognize and explain how placement, visibility, design, and legibility enhance the appeal and affect the impact and artistry of a message.
- ✓ Recognize and comprehend how graphics, fonts, colours are used to enhance meaning.

Comprehension: Grades 9 – 12 ELA

Each course within the ELA offerings has a set of specific outcomes and indicators, though in general, high school students:

- ✓ Select and use appropriate reading strategies to construct meaning before reading (e.g., formulating focus questions, previewing text, anticipating message, setting purpose for reading).
- ✓ Select and use appropriate reading strategies to construct meaning during reading (e.g., considering how text relates to self, other texts and to the world around them; noting key ideas and supporting details; constructing mental images; making confirming and adjusting predictions; using cueing systems to construct meaning and self-monitor comprehension; adjust rate and strategies in keeping with purpose and difficulty of the text, etc.).
- Select and use appropriate reading strategies to construct meaning after reading (e.g., recalling, paraphrasing, summarizing and synthesizing; reflecting and interpreting; rereading to deepen understanding).

Fluency: Grades 9 – 12 ELA

Note: The ELA 9 curriculum outcomes CR 9.8 A and CR 9.8 B indicate grade 9 students are to read grade 9 appropriate texts to increase fluency and expression. It is expected grade 9 students should read 150 + words per minute orally and 215-260 words per minute silently. No other grade provides specific wpm ranges.

Each course within the ELA offerings has a set of specific outcomes and indicators, though in general, high school students:

- ✓ Adjust their reading rate to account for the difficulty of text.
- ✓ Monitor their understanding of text.
- ✓ Use punctuation to aid in understanding.
- ✓ Adjust oral presentation elements effectively e.g., articulation, pronunciation, stress, phrasing, etc.) when reading aloud.



Grade 12 CFR Speaking Rubric	Student Name:	Primary Language:
Teacher:	School:	School Year:

A1.1 Vocabulary	A1.2 Vocabulary	A2.1 Vocabulary	A2.2 Vocabulary	B1.1 Vocabulary	B1.2 Vocabulary	
Attempts to use:	Uses some:	Uses a variety of:	Uses an increasing variety of:		Uses a variety of words with multiple	
 some utility words, with support (e.g. day, walk, run, mom, age, address) 	• utility words, with support (e.g. march, jog, remove)	 utility words including some synonyms, antonyms, and homonyms 	 utility words, including a wider variety of synonyms, antonyms, and 		Continues to use and develop a wide variety	
• descriptive words, with support (e.g.	 descriptive words, with support (e.g. 	(e.g. <i>chair, seat, stool</i>) homonyms		Attempts words with multiple meanings in a variety of contexts (e.g. "consumer"	of academic and content vocabulary	
good, fine, happy)	round, lovely)		 descriptive words in a variety of 	in science or economics)	consistent with grade level expectations	
 high frequency content area vocabulary words, with support (e.g. 	high frequency content area	high frequency content area	contexts, including for academic purposes			
add, ball, gym)	vocabulary words, with support (e.g.	sum, lab, product)	vocabulary (e.g. experiment, angle)		Continues to use a variety of descriptive,	
	sum, iub, product)	 high frequency academic vocabulary 	(e.g. mathematical procedures)	academic and content area vocabulary		
 high frequency words relating to 	Attempts to use some high frequency	(e.g. demonstrate, summarize)				
their class topics. (e.g. <i>classroom</i> , <i>sports games</i>)	academic words, with support (e.g. demonstrate, summarize)					
 repetition of words heard in class 						

A1.1 Syntax	A1.2 Syntax	A2.1 Syntax	A2.2 Syntax	B1.1 Syntax	B1.2 Syntax
Uses one-word responses or phrases	Answers simple questions using phrases	Asks a variety of simple questions (e.g. questions relating to directions, prices,	Uses details to enhance simple and compound sentences	Uses complex sentences	Uses a variety of complex sentences and structures to convey meaning
Attempts simple sentences, with support	Uses complete simple sentences (e.g. /	time, etc. and W5 questions)			
(subject, verb, object) Attempts simple questions, with	am good at soccer.) Asks simple questions, with support.	Uses a variety of compound sentences (e.g. <i>and, but, or</i>)	Attempts complex sentences, with support (e.g. I was late for school		
support (e.g. Where I go?)	Attempts compound sentences, with support		because I missed the bus.)		
A1.1 Sociolinguistic Knowledge	A1.2 Sociolinguistic Knowledge	A2.1 Sociolinguistic Knowledge	A2.2 Sociolinguistic Knowledge	B1.1 Sociolinguistic Knowledge	B1.2 Sociolinguistic Knowledge
Uses basic expressions of greeting, farewell, politeness, and social expression	Uses an increasing depth of expressions of greeting, farewell,	Uses an increasing depth of expressions linked to cultural and	Attempts to ensure the listener understands points being made or	Attempts to adjust speech depending on audience and context	Adjusts speech depending on audience, context and purpose
Engages in simple conversations, with	politeness, and social expression	social contexts	information being given	Engages in detailed conversation on less	Engages in extensive conversation
support (e.g. <i>I am from</i>)	Engages in simple conversations	Engages in basic, controlled conversation	Engages in authentic conversation	familiar topics with a variety of audiences	with a variety of audiences
Attempts to use slang (e.g. <i>Bye, See ya</i> !)	Attempts to use common idioms and	Uses common idioms and slang	Uses a wide variety of idioms and slang	Attempts to use figurative language	Uses figurative language
	slang (e.g. No way!, Awesome)		Attempts some humor, sarcasm, and puns	Attempts some humor, sarcasm, puns and its appropriate use	Continues to use humor and sarcasm
A1.1 Strategic Knowledge	A1.2 Strategic Knowledge	A2.1 Strategic Knowledge	A2.2 Strategic Knowledge	B1.1 Strategic Knowledge	B1.2 Strategic Knowledge
Relies on gestures with simple	Uses gestures with simple questions	Asks questions of unknown words terms or	Asks questions to clarify an existing	Asks questions to learn more or	Uses strategic questioning near g

A1.1 Strategic Knowledge	A1.2 Strategic Knowledge	A2.1 Strategic Knowledge	A2.2 Strategic Knowledge	B1.1 Strategic Knowledge	B1.2 Strategic Knowledge
Relies on gestures with simple questions to make requests to clarify	Uses gestures with simple questions and statements to make requests, or	Asks questions of unknown words, terms or concepts with greater detail. (e.g. asking a	Asks questions to clarify an existing understanding or meaning to gather	Asks questions to learn more or confirm in a variety of contexts	Uses strategic questioning near grade level expectations
meaning (e.g. points to question to indicate need)	clarify meaning. (e.g. I need help, How do you spell?)	peer about math homework, "What does perimeter mean?")	additional information (e.g. <i>Is there a test or quiz on Friday?</i>)	Paraphrases or restates what others have said	Uses appropriate words for the context to convey meaning
Relies mainly on L1 to produce and understand unknown words	Frequently uses L1 to produce and understand unknown words and phrases	Occasionally uses L1 to produce and understand unknown words or phrases	Uses circumlocution to convey meaning and understanding (e.g. uses "clock on my arm" for watch)		
A1.1	A1.2	A2.1	A2.2	B1.1	B1.2
Discourse	Discourse	Discourse	Discourse	Discourse	Discourse
Produces simple one-word responses to compare familiar people and places, with support	Produces simple sentences to compare people and places, with support	Produces complex sentences to compare ideas, with support (e.g. schools, cultures)	Produces complex comparisons in academic settings (e.g. between characters, personalities)	Produces in-depth comparisons in academic settings (e.g. compare a novel to its film)	Produces in depth comparisons between abstract ideas (e.g. ethics, values, or moral dilemmas)
Repeats procedures for school functions and rules (e.g. School starts at 9:00 a.m.)	Produces procedures for basic life functions. (e.g. catching a bus)	Produces step-by-step directions (e.g. <i>morning routine</i>)	Produces an explanation or instructions for a familiar process or summary (e.g. a class trip, 'how to' presentation)	Produces a sequence or summary for academic purposes (e.g. how to write a paragraph, a short story)	Produces an in-depth explanation of a procedure, experience, narrative, or event. (e.g. science experiment, essay writing)
Spoken language is limited and often mispronounced. Pronunciation may be difficult to understand	Errors with pronunciation, stress, rhythm and intonation patterns, may cause students to frequently repeat to make themselves understood	Pronunciation, stress, rhythm, and intonation patterns are developing but misunderstandings or confusion may still occur	Errors in English pronunciation, stress, rhythm and intonation patterns may cause occasional misunderstandings for the listener	Though meanings are clear, pronunciation, stress, rhythm or intonation errors may occur	Meanings are clear, and pronunciation, stress, rhythm or intonation errors occur less frequently

Current CFR:
Year End CFR:



PRAIRIE SPIR	Grade 12 CFR Listen	ing Rubric Student Name:	Primary	Language:	Current CFR:
SCHOOL DIVISIO	Teacher:	School:	School Y	/ear:	Year End CFR:
A1.1 Vocabulary	A1.2 Vocabulary	A2.1 Vocabulary	A2.2 Vocabulary	B1.1 Vocabulary	B1.2 Vocabulary
 Understands some: utility words, with support (e.g. day, walk, run, mom, age, address) 	 Understands a variety of: utility words, with support (e.g. march, jog, remove) 	 Understands a wider range of: utility words including some synonyms, antonyms, and 	 Understands an increasing variety of: utility words including a wider variety of synonyms, antonyms, 	 Understands: words with multiple meanings in a variety of contexts (e.g. "consumer" 	Understands a variety of words with multiple meanings
 descriptive words, with support (e.g. colours, shapes) 	 descriptive words, with support (e.g. round, lovely) 	 homonyms (e.g. chair, seat, stool) descriptive words (e.g. light, several) 	 and homonyms descriptive words in a variety of 	in science or economics; "green" i.e. green with envy or the lawn is green)	Continues to understand a wide variety of academic and content
 high frequency content area vocabulary words, with support 	 high frequency content area vocabulary words, with support 	 high frequency content area vocabulary (e.g. experiment, angle) 	 contexts, including academic purposes academic and content area vocabulary 	 a greater variety of descriptive words in both social and academic settings 	vocabulary consistent with grade level expectations
 (e.g. add, ball, gym) high frequency academic words with support (e.g. write, label) 	 (e.g. sum, lab, product) high frequency academic words, with support (e.g. explain, describe) 	high frequency academic vocabulary (e.g. <i>demonstrate</i> , <i>summarize</i>)	(e.g. mathematical procedures)	 an increasing variety of academic and content area vocabulary 	

A1.1 Syntax	A1.2 Syntax	A2.1 Syntax	A2.2 Syntax	B1.1 Syntax	B1.2 Syntax
Understands one-word responses and phrases Understands simple questions with support (e.g. Where are you from?)	Understands complete simple sentences and compound sentences, with support Understands simple questions (e.g. <i>Where is the washroom?</i>)	Understands a variety of compound sentences (e.g. and, but, or) Understands a variety of questions (5 W's, asking for location, price, directions, time)	Understands complex sentences, with support (e.g. I was late for school because I missed the bus.)	Understands complex sentences (e.g. While I was waiting for the bus, a car drove through a puddle and got me wet.)	Understands more detailed complex sentences and structures (e.g. <i>He went to</i> <i>his friend's house, and played basketball</i> <i>even though he had homework to do.</i>)
A1.1	A1.2	A2.1	A2.2	B1.1	B1.2
Sociolinguistic Knowledge	Sociolinguistic Knowledge	Sociolinguistic Knowledge	Sociolinguistic Knowledge	Sociolinguistic Knowledge	Sociolinguistic Knowledge
Understands basic expressions of greeting, farewell, politeness, and social expression	Understands an increasing depth of expressions of greeting, farewell, politeness, and social expression	Understands an increasing number of expressions and ideas linked to cultural and social contexts	Understands opinions of others that are expressed as complex ideas, structures, vocabulary and details	Understands opinions of others that are expressed in academic contexts as complex ideas, structures, vocabulary and details, with support	Understands opinions in academic contexts that are expressed as in- depth ideas, structures, vocabulary and details
Understands simple conversations with support	Understands simple conversations	Understands basic, controlled conversations	Understands basic, authentic conversation	Understands detailed conversation with unknown participants	Understands extensive conversation with unknown participants
A1.1	A1.2	A2.1	A2.2	B1.1	B1.2
A1.1 Discourse	A1.2 Discourse	A2.1 Discourse	A2.2 Discourse	B1.1 Discourse	B1.2 Discourse
Discourse Understands some single or two word phrases on familiar and personally relevant topics, with					
Discourse Understands some single or two word phrases on familiar and	Discourse Understands basic key information in a classroom activity, with visual	Discourse Understands some key information	Discourse Understands most key information in	Discourse Understands key information in a classroom lecture when delivered	Discourse Understands the main points and important details from a variety of
DiscourseUnderstands some single or two word phrases on familiar and personally relevant topics, with visual supportUnderstands single step instructions for classroom activities, with visual	DiscourseUnderstands basic key information in a classroom activity, with visual supportUnderstands instructions for	DiscourseUnderstands some key information from a variety of sourcesUnderstands simple step-by-step	DiscourseUnderstands most key information in a presentationUnderstands an explanation of, or instructions for, a familiar process or	DiscourseUnderstands key information in a classroom lecture when delivered slowly and clearly, with supportUnderstands a sequence or summary	DiscourseUnderstands the main points and important details from a variety of sourcesUnderstands an in-depth explanation of a procedure, experience,
DiscourseUnderstands some single or two word phrases on familiar and personally relevant topics, with visual supportUnderstands single step instructions for classroom activities, with visual support	DiscourseUnderstands basic key information in a classroom activity, with visual supportUnderstands instructions for classroom activities, with assistance	DiscourseUnderstands some key information from a variety of sourcesUnderstands simple step-by-step instructions	DiscourseUnderstands most key information in a presentationUnderstands an explanation of, or instructions for, a familiar process or summary	DiscourseUnderstands key information in a classroom lecture when delivered slowly and clearly, with supportUnderstands a sequence or summary for academic purposes	DiscourseUnderstands the main points and important details from a variety of sourcesUnderstands an in-depth explanation of a procedure, experience, narrative, or event

B1.1	B1.2
Auditory Discrimination	Auditory Discrimination
Understands speech spoken at an average speed on familiar and unfamiliar topics in social and academic settings	Understands rate of speech similar to that of native speakers on familiar and some unfamiliar topics

Appendix

Fry 1000 Instant Sight Words Analogies Frayer Model for Vocabulary Development Semantic Word Maps Sample Sentence Frames Academic Language Terms
1st 100 Words

the	at	there	some	my
of	be	use	her	than
and	this	an	would	first
а	have	each	make	water
to	from	which	like	been
in	or	she	him	called
is	one	do	into	who
you	had	how	time	oil
that	by	their	has	sit
it	words	if	look	now
he	but	will	two	find
was	not	up	more	long
for	what	other	write	down
on	all	about	go	day
are	were	out	see	did
as	we	many	number	get
with	when	then	no	come
his	your	them	way	made
they	can	these	could	may
l	said	SO	people	part

2nd 100 Words

	•			
over	name	boy	such	change
new	good	follow	because	off
sound	sentence	came	turn	play
take	man	want	here	spell
only	think	show	why	air
little	say	also	ask	away
work	great	around	went	animal
know	where	form	men	house
place	help	three	read	point
years	through	small	need	page
live	much	set	land	letter
me	before	put	different	mother
back	line	end	home	answer
give	right	does	US	found
most	too	another	move	study
very	means	well	try	still
after	old	large	kind	learn
things	any	must	hand	should
our	same	big	picture	Canada
just	tell	even	again	world

3rd 100 Words

	-			
high	light	life	sea	watch
every	thought	always	began	far
near	head	those	grow	Indian
add	under	both	took	real
food	story	paper	river	almost
between	saw	together	four	let
own	left	got	carry	above
below	don't	group	state	girl
country	few	often	once	sometimes
plant	while	run	book	mountains
last	along	important	hear	cut
school	might	until	stop	young
father	close	children	without	talk
keep	something	side	second	soon
tree	seem	feet	late	list
never	next	car	miss	song
start	hard	mile	idea	being
city	open	night	enough	leave
earth	example	walk	eat	family
eyes	begin	white	face	it's

4th 100 Words

	-			
body	usually	hours	five	cold
music	didn't	black	step	cried
color	friends	products	morning	plan
stand	easy	happened	passed	notice
sun	heard	whole	vowel	south
questions	order	measure	true	sing
fish	red	remember	hundred	war
area	door	early	against	ground
mark	sure	waves	pattern	fall
dog	become	reached	numeral	king
horse	top	listen	table	town
birds	ship	wind	north	I'II
problem	across	rock	slowly	unit
complete	today	space	money	figure
room	during	covered	map	certain
knew	short	fast	farm	field
since	better	several	pulled	travel
ever	best	hold	draw	wood
piece	however	himself	voice	fire
told	low	toward	seen	upon

5th 100 Words

done	front	stay	warm	object
English	feel	green	common	am
road	fact	known	bring	rule
half	inches	island	explain	among
ten	street	week	dry	noun
fly	decided	less	though	power
gave	contain	machine	language	cannot
box	course	base	shape	able
finally	surface	ago	deep	six
wait	produce	stood	thousands	size
correct	building	plane	yes	dark
oh	ocean	system	clear	ball
quickly	class	behind	equation	material
person	note	ran	yet	special
became	nothing	round	government	heavy
shown	rest	boat	filled	fine
minutes	carefully	game	heat	pair
strong	scientists	force	full	circle
verb	inside	brought	hot	include
stars	wheels	understand	check	built

6th 100 Words

can't	region	window	arms	west
matter	return	difference	brother	lay
square	believe	distance	race	weather
syllables	dance	heart	present	root
perhaps	members	site	beautiful	instruments
bill	picked	sum	store	meet
felt	simple	summer	job	third
suddenly	cells	wall	edge	months
test	paint	forest	past	paragraph
direction	mind	probably	sign	raised
center	love	legs	record	represent
farmers	cause	sat	finished	soft
ready	rain	main	discovered	whether
anything	exercise	winter	wild	clothes
divided	eggs	wide	happy	flowers
general	train	written	beside	shall
energy	blue	length	gone	teacher
subject	wish	reason	sky	held
Europe	drop	kept	grass	describe
moon	developed	interest	million	drive

7th 100 words

cross	buy	temperature	possible	fraction
speak	century	bright	gold	Africa
solve	outside	lead	milk	killed
appear	everything	everyone	quiet	melody
metal	tall	method	natural	bottom
son	already	section	lot	trip
either	instead	lake	stone	hole
ice	phrase	iron	act	poor
sleep	soil	within	build	let's
village	bed	dictionary	middle	fight
factors	сору	hair	speed	surprise
result	free	age	count	French
jumped	hope	amount	consonant	died
snow	spring	scale	someone	beat
ride	case	pounds	sail	exactly
care	laughed	although	rolled	remain
floor	nation	per	bear	dress
hill	quite	broken	wonder	cat
pushed	type	moment	smiled	couldn't
baby	themselves	tiny	angle	fingers

8th 100 Words

row	grew	east	suppose	direct
least	skin	choose	woman	ring
catch	valley	single	coast	serve
climbed	cents	touch	bank	child
wrote	key	information	period	desert
shouted	president	express	wire	increase
continued	brown	mouth	pay	history
itself	trouble	yard	clean	cost
else	cool	equal	visit	maybe
plains	cloud	decimal	bit	business
gas	lost	yourself	whose	separate
England	sent	control	received	break
burning	symbols	practice	garden	uncle
design	wear	report	please	hunting
joined	bad	straight	strange	flow
foot	save	rise	caught	lady
law	experiment	statement	fell	students
ears	engine	stick	team	human
glass	alone	party	God	art
you're	drawing	seeds	captain	feeling

9th 100 Words

supply	fit	sense	position	meat
corner	addition	string	entered	lifted
electric	belong	blow	fruit	process
insects	safe	famous	tied	army
crops	soldiers	value	rich	hat
tone	guess	wings	dollars	property
hit	silent	movement	send	particular
sand	trade	pole	sight	swim
doctor	rather	exciting	chief	terms
provide	compare	branches	Japanese	current
thus	crowd	thick	stream	park
won't	poem	blood	planets	sell
cook	enjoy	lie	rhythm	shoulder
bones	elements	spot	eight	industry
mall	indicate	bell	science	wash
board	except	fun	major	block
modern	expect	loud	observe	spread
compound	flat	consider	tube	cattle
mine	seven	suggested	necessary	wife
wasn't	interesting	thin	weight	sharp

10th 100 Words

<u>TO TOO UO</u>				
company	France	shoes	workers	rope
radio	repeated	actually	Washington	cotton
we'll	column	nose	Greek	apple
action	western	afraid	women	details
capital	church	dead	bought	entire
factories	sister	sugar	led	corn
settled	oxygen	adjective	march	substances
yellow	plural	fig	northern	smell
isn't	various	office	create	tools
southern	agreed	huge	British	conditions
truck	opposite	gun	difficult	COWS
fair	wrong	similar	match	track
printed	chart	death	win	arrived
wouldn't	prepared	score	doesn't	located
ahead	pretty	forward	steel	sir
chance	solution	stretched	total	seat
born	fresh	experience	deal	division
level	shop	rose	determine	effect
triangle	suffix	allow	evening	underline
molecules	especially	fear	hoe	view

Creating Analogies

Analogies help us see how seemingly dissimilar things are similar, increasing our understanding of new information. **Example**: core is to earth as nucleus is to atom.

<u>thermometer</u> is to <u>temperature</u> as Both measure things <u>odometer</u> is to <u>speed</u>	
is to	
as	
is to	

	is to	
as		
	is to	_

Creating Analogies

Analogies help us dee how seemingly dissimilar things are similar, increasing our understanding of new information. **Example:** core is to earth as nucleus is to atom.











Sample Sentence Frames

Relationship	Sentence Frame	Transitions		
Or Connection	Examples			
Describe	 The has, and How does the? Why did/didn't the? is located (prepositional phrase) the The are usually 	for example for instance in support of this in fact as evidence		
Argument Agree or Disagree	 I don't think the evidence supports because I don't agree with that statement because As we just saw in the experiment, does due to 	you Feel Yet		
Cite Information	 Here we see that The data shows that The (author/text) reveals that 	As evidence I notice		
Estimate	• Looking at the, I think there are	approximately, about, roughly		
Hypothesize & Make Predictions	 I think will What I already know about helps me predict that Because, I predict that If had, then would have 	In my opinion There is no doubt that I question whether I believe From my point of view I (dis)agree It is my belief that It seems to me that		
Give and Support Opinions	 (I think) is because (I like) because 	first equally important furthermore, besides likewise further again second third(ly) in addition also next moreover finally similarly last (ly)		
Cause and Effect	 The so Due to the fact that, decided to 	since therefore caused by as a result of give rise to because of if then leads to brought about was responsible for due to consequently, made possible, as might be expected		

Draw Conclusions Compare	The is She/He feels because This is similar to because both	for the reasons above to sum up in short in brief as you can see to be sure undoubtedly without a doubt in conclusion in like manner likewise	in any case in other words in summation obviously concluding on the whole unquestionably in any event as I have noted in the same way have in common
		similarly as well as	all are compared to
Contrast	• This is similar to because both	after all for all that on the other hand although this may be true, however on the contrary and yet in contrast to this still	nevertheless yet but notwithstanding as opposed to conversely even though rather than in spite of at the same time
Sequence	• We saw that first,, then, and at the end	again first moreover also further(more) next and then in addition secondly besides last(ly) thirdly	equally important too finally likewise, after a few days immediately meanwhile, afterward in the meantime soon at length
Measure	 A is cm. long, cm. wide, and cm. tall. This holds a volume of mls. Before we, the liquid, but now it 	approximately about roughly	estimate nearly
Construct charts, tables, and graphs	 Plot and Plot as Graph the independent variable as a function of 	plot graph function variable direction	quadrant coordinate plane slope
Distinguish fact from opinion	 Although you say the table says that The word is evidence that is a(n) This is a(n) because we can/cannot prove 	although as opposed to whether or not	on the contrary in spite of
Summarize	 The main idea from this observation is that In short, but actually 	as has been noted in other words indeed as I have said in short to sum up	on the whole for example in sum to be sure for instance in brief

		in fact	in any event
Identify Relationships	 This is necessary for because it Both and could be classified as The reason goes with is because 	since caused by in effect because of this results in brought about due to consequently made possible	ifthen leads to was responsible for as might be expected therefore as a result of give rise to for this reason accordingly

Taken from: <u>http://literacy.dpsnc.net/five-pillars/writing/sentence-frames</u>